

Province de Québec  
Municipalité de La Visitation de l'Île-Dupas  
MRC de d'Autray

**PROCÈS-VERBAL** d'une séance ordinaire du conseil municipal de la Municipalité de La Visitation de l'Île-Dupas tenue à l'hôtel de ville, lieu habituel des délibérations du Conseil ce lundi 5 octobre 2020, à compter de 19 h 30, à laquelle étaient présents la mairesse, madame Marie-Pier Aubuchon, la conseillère et les conseillers suivants :

Monsieur Martial Belley, conseiller no 3                      Monsieur Simon Deguise, conseiller no 4  
Monsieur Alain Goyette, conseiller no 5                      Madame Maryse Courchesne, conseillère no 6

**Est absent :** Monsieur Éric Chevrette, conseiller no 1  
Siège vacant, poste conseiller no 2

**Secrétaire de l'assemblée :** Mme Julie Simard, secrétaire-trésorière  
Jean-François Coutu, directeur général adjoint aussi présent

**ORDRE DU JOUR**

**1. Ouverture de la séance**

La présidente de l'assemblée, madame la mairesse Marie-Pier Aubuchon, déclare l'assemblée ouverte.

**2. Adoption de l'ordre du jour**

**ATTENDU QUE** les membres du conseil acceptent la lecture de l'ordre du jour ;

**3. Adoption et suivi des procès-verbaux**

**3.1** Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 14 septembre 2020

**4. Demandes verbales de la part de l'assistance**

**5. Administration**

**5.1** Approbation des comptes payables et payés

**5.2** Adoption du règlement d'emprunt pour la construction d'un garage municipal

**5.4** Élection partielle

**5.5** Formation webinaire –Les alternatives de financement

**6- Correspondance**

**6.1** Appui demande de reconsidération du programme de laissez-passer étudiant de la Société du traversier du Québec

**7- Travaux publics**

**7.1** Changement de ponceau au 910 rg Ile Dupas

**7.2** Offre de services – Ingénieur mécanique – garage municipal

**8- Sécurité publiques**

**9- Hygiène du milieu**

**9.1** Achat de composte forêt nourricière

**10- Urbanisme**

**11- Loisirs et cultures**

**12. Période de Questions**

**13. Levée de l'assemblée**

180-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Martial Belley, **APPUYÉ PAR** monsieur Alain Goyette et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que déposé.

Adoptée à l'unanimité

**3. Adoption et suivi des procès-verbaux**

**3.1- Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 14 septembre 2020**

**ATTENDU QUE** les membres du conseil ont individuellement pris connaissance du procès-verbal de la séance ordinaire du 14 septembre 2020 ;

**ATTENDU QUE** les membres du conseil renoncent à la lecture du procès-verbal ;

181-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Simon Deguise, **APPUYÉ PAR** madame Maryse Courchesne et résolu d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 14 septembre 2020.

Adoptée à l'unanimité

4. **Demandes verbales de la part de l'assistance**

5. **Administration**

5.1 **Approbation des comptes payables et payés**

**ATTENDU QUE** le conseil prend acte de la liste des comptes payable et à payés en vertu des dépenses incompressibles, de la délégation d'autoriser des dépenses de la directrice-générale et Secrétaire –trésorière

**ATTENDU QUE** la directrice générale atteste que les crédits budgétaires nécessaires sont disponible sont disponible en vertu de listes remises au conseil municipal ;

182-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Martial Belley, **APPUYÉ PAR** madame Maryse Courchesne et résolu d'approuver la liste des comptes à payer et d'autoriser leur paiement.

**Liste des montants**

Chèques émis durant le mois	869.00 \$
Prélèvement automatique	5 985.88 \$
Chèques à émettre	30 811.94 \$
Salaires	<u>10 043.53 \$</u>
<b>TOTAL</b>	<b><u>47 710.35 \$</u></b>

Adoptée à l'unanimité

5.2 **Adoption règlement d'emprunt pour la construction d'un garage municipal**

**Règlement décrétant une dépense en immobilisation et un emprunt de 400 000.00 \$ pour la construction d'un garage municipal**

**ATTENDU QUE** la municipalité n'a pas de garage municipal;

**ATTENDU QUE** la municipalité désire avoir un endroit pour les travaux de voirie et entreposer le matériel de la voirie;

**ATTENDU QUE** l'avis de motion a été dûment donné lors de la séance du conseil tenu le 14 septembre 2020 et que le projet de règlement a été déposée à cette même séance;

Le conseil décrète ce qui suit :

183-2020

**IL EST PROPOSÉ** Monsieur Simon Deguise, **PAR, APPUYÉE** monsieur Alain Goyette, et résolu unanimement que le présent règlement soit et est adopté pour valoir à toutes fins que de droit et qu'il soit statué et décrété ce qui suit :

**ARTICLE 1 Préambule**

Le préambule fait partie intégrante du présent règlement.

**ARTICLE 2 Nature et montant de la dépense**

Le conseil est autorisé à effectuer la dépense en immobilisation pour un montant de 400 000.00 \$ pour la construction d'un garage municipal pour les fins du présent règlement.

**ARTICLE 3 Montant et terme de l'emprunt**

Aux fins d'acquitter les dépenses prévues par le présent règlement, le conseil est autorisé à emprunter une somme de 400 000.00 \$ sur une période de 20 ans.

#### **ARTICLE 4 Imposition**

Pour pourvoir aux dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital des échéances annuelles de l'emprunt, il est par le présent règlement imposé et il sera prélevé, annuellement, durant le terme de l'emprunt, sur tous les immeubles imposables situés sur le territoire de la municipalité, une taxe spéciale à un taux suffisant d'après leur valeur telle qu'elle apparaît au rôle d'évaluation en vigueur chaque année.

#### **ARTICLE 5 Affectation insuffisante**

S'il advient que le montant d'une affectation autorisée par le présent règlement est plus élevé que le montant effectivement dépensé en rapport avec cette affectation, le conseil est autorisé à faire emploi de cet excédent pour payer toute autre dépense décrétée par le présent règlement et pour laquelle l'affectation s'avérerait insuffisante.

#### **ARTICLE 6 Entrée en vigueur**

Le présent règlement entre en vigueur conformément à la Loi.

---

Marie-Pier Aubuchon, Mairesse

---

Julie Simard, B.A.A, D.M.A  
Directrice générale

Avis de motion : 14 septembre 2020  
Dépôt du projet de règlement : 14 septembre 2020  
Adoption du règlement : 5 octobre 2020  
Avis public des personnes habiles à voter  
Registre des personnes habiles à voter  
Approbation par le ministre des affaires municipales et de l'habitation  
Publication d'un avis d'entrée en vigueur  
Avis Public entré en vigueur :

#### **5.3 Élection partielle**

**CONSIDÉRANT QUE** la mairesse a utilisé son droit de veto;

**CONSIDÉRANT QUE** nous devons statuer sur les élections partielles

**CONSIDÉRANT QUE** les élections ont été annulées, à cause de la pandémie en mars dernier ;

**CONSIDÉRANT QUE** le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation a apporté certaines précisions concernant la tenue des élections municipales partielles qui auront lieu en octobre prochain dans certaines municipalités qui n'ont pas quorums;

**CONSIDÉRANT QUE** les municipalités peuvent pourvoir tout poste de conseiller vacant pourront tenir une élection partielle;

**CONSIDÉRANT QU'** il a un poste de conseiller ouvert;

184-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Martial Belley, **APPUYÉ PAR** monsieur Simon Deguise et résolu

**QUE** le conseil de La Visitation-de-L'Île-Dupas ne désire pas pourvoir le poste de conseiller vacant. Et attendre les directives du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation.

Adoptée à l'unanimité

#### 5.4 Formation webinaire – Les alternatives de financement

**CONSIDÉRANT QU'** une formation sur les alternatives de financement est offerte par ADMQ en Webinaire;

**CONSIDÉRANT QUE** le coût de la formation est 99.00 plus taxes;

185-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Alain Goyette, **APPUYÉ PAR** monsieur Simon Deguise et résolu

**QUE** le conseil autorise la formation webinaire, capter et diffuser les séances du conseil municipal pour la directrice générale, au montant de 99.00 \$ plus taxes.

Adoptée à l'unanimité

### 6. Correspondance

#### 6.1 Appui demande de reconsidération du programme de laissez-passer de la Société du traversier du Québec

**ATTENDU QUE** la Société des traversiers du Québec a modifié le programme concernant les laissez-passer étudiant;

**ATTENDU QUE** seuls les étudiants qui doivent obligatoirement prendre la traverse pour aller de leur résidence à leur établissement d'enseignement peuvent désormais bénéficier d'un laissez-passer étudiant comme les années antérieures;

**ATTENDU QUE** cette modification permettra à un nombre extrêmement restreint d'étudiant d'avoir droit audit laissez-passer;

**ATTENDU QUE** le laissez-passer permettait aux étudiants de traverser d'une rive à l'autre gratuitement;

**ATTENDU QUE** le traversier est un transport en commun et que tous les étudiants sans exception devraient avoir droit à la gratuité de ce service;

186-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Alain Goyette, **APPUYÉ PAR** Monsieur Simon Deguise et résolu,

**De** demander à la Société des traversiers du Québec de reconsidérer les modalités du programme de laissez-passer étudiant de STQ afin que tous les étudiants puissent bénéficier dudit laissez-passer. Il est également résolu de faire parvenir la présente résolution à :

La direction de la traverse de Sorel-Tracy/St-Ignace-de-Loyola  
Ville de Berthierville  
Ville de Sorel-Tracy  
Municipalité de Ste-Anne-de-Sorel  
Municipalité de St-Ignace-de-Loyola  
Député Caroline Proulx

Adoptée à l'unanimité

## 7. Travaux publics

### 7.1 Changement de ponceau au 910 rg Ile Dupas

**CONSIDÉRANT QUE** le ponceau du 910 rg Ile Dupas est bloqué ;

**CONSIDÉRANT QUE** nous avons faire faire une offre de service à Transport Casco Inc.;

**CONSIDÉRANT QUE** le coût est de 8450.00 \$ plus taxes;

187-2020

**IL EST PROPOSÉ** monsieur Simon Deguise, **PAR, APPUYÉ PAR** monsieur Alain Goyette et résolu

De changer le ponceau du 910 rg Ile Dupas au montant de 8450.00 \$ plus taxes avec l'entreprise transport Casco Inc..

Adoptée à l'unanimité

### 7.2 Offre de service ingénieur mécanique

**CONSIDÉRANT QUE** nous avons une esquisse d'un garage municipal;

**CONSIDÉRANT QUE** le service d'un professionnel en génie mécanique et électrique est recommandé;

**CONSIDÉRANT QUE** la municipalité désire avoir une estimation préliminaire des coûts en génie mécanique et électrique ;

188-2020

**IL EST PROPOSÉ** monsieur Alain Goyette, **PAR, APPUYÉ PAR** monsieur Martial Belley et résolu la municipalité accepte l'offre de service de la firme Albert Piette et associés, au montant de 4790.00 \$ plus taxes pour l'estimation de coût en génie mécanique et électrique.

Adoptée à l'unanimité

## 8. Sécurité publiques

## 9. Hygiène du milieu

### 9.1 Achat de compost forêt nourricière

**CONSIDÉRANT QUE** le détournage est terminé dans la forêt nourricière;

**CONSIDÉRANT QUE** l'étape suivante est le décompactage;

**CONSIDÉRANT QUE** nous avons besoin de compost ;

189-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Martial Belley, **APPUYÉ PAR** monsieur Martial Belley et résolu, d'acheter 6.5 verges cube de compost à 98.95\$ plus taxes. Les fonds seront pris à même le budget de la forêt nourricière.

Adoptée à l'unanimité

## 10. Urbanisme

## 11. Loisirs et cultures

## 12. Période de questions

## 13. Levée de l'assemblée

L'ordre du jour étant épuisé

190-2020

**IL EST PROPOSÉ PAR** monsieur Simon Deguise, **APPUYÉ PAR** madame Maryse Courchesne et résolu que la séance soit levée à 20h54

---

Marie-Pier Aubuchon  
Mairesse

---

Julie Simard  
Directrice générale secrétaire-trésorière